

**KOMISJONI MÄÄRUS (EÜ) nr 1795/2004,****15. oktoober 2004,**

**millega algatatakse muuhulgas Alžeerias pärinevatele karbamiidi ja ammooniumnitraadi lahustele lõplikku dumpinguvastast tollimaksu kehtestava nõukogu määruse (EÜ) nr 1995/2000 uut eksportijat käsitlev läbivaatamine, tunnistatakse kehtetuks tollimaks impordi puhul ühelt selle riigi eksportijalt ja nähakse ette selle impordi registreerimine**

EUROOPA ÜHENDUSTE KOMISJON,

**D. LÄBIVAATAMISE PÕHJENDUS**

võttes arvesse Euroopa Ühenduse asutamislepingut,

Taotleja väidab, et ta ei eksportinud asjakohast toodet ühendusse dumpinguvastaste meetmete aluseks oleva uurimisperioodi jooksul, st alates 1.6.1998 kuni 31.5.1999 (edaspidi "esialgne uurimisperiood") ja ta ei ole seotud ühegi eksportiva asjakohase toote valmistajaga, kelle suhtes kohaldatakse eespool mainitud dumpinguvastaseid meetmeid.

võttes arvesse nõukogu 22. detsembri 1995. aasta määrust (EÜ) nr 384/96<sup>(1)</sup> kaitse kohta dumpinguhinnaga impordi eest riikidest, mis ei ole Euroopa Ühenduse liikmed (edaspidi "põhimäärus"), eriti selle artikli 11 lõiget 4,

Sellele lisaks väidab taotleja, et ta on eksportinud asjakohast toodet ühendusse alates esialgse uurimisperioodi lõpust.

pärast konsulteerimist nõuandekomiteega,

ning arvestades järgmist:

**E. MENETLUS****A. KONTROLLIMISTAOTLUS**

Komisjon sai taotluse uut eksportijat käsitlevaks läbivaatamiseks vastavalt põhimääruse artikli 11 lõikele 4. Taotluse esitas Fertial SPA (edaspidi "taotleja"), kes on Alžeeria (edaspidi "asjaomane riik") eksportiv tootja.

Teadaolevatele asjaomastele ühenduse tootjatele teatati kõnesolevast taotlusest ja neile anti võimalus märkuste esitamiseks. Märkusi ei saadud.

**B. TOODE**

Uuritav toode kujutab endast Alžeerias pärinevat karbamiidi ja ammooniumnitraadi segu vesilahust või ammoniaakvesilahust (edaspidi "asjakohane toode"), mida praegu liigitatakse CN koodi 3102 80 00 alla.

Komisjon otsustas pärast olemasolevate tõendite uurimist, et on olemas küllaldased tõendid, mis õigustavad uut eksportijat käsitleva läbivaatamise algatamist vastavalt põhimääruse artikli 11 lõikele 4, selleks et kindlaks määrata taotleja individuaalne dumpingumarginaal ja tollimaksu määr, mida kohaldatakse taotleja poolt asjakohaste toodete ühendusse importimise suhtes juhul, kui dumping avastatakse.

**C. JÕUSOLEVAD MEETMED**

Käesoleval ajal jõusolev meede on nõukogu määrusega (EÜ) nr 1995/2000<sup>(2)</sup> kehtestatud lõplik dumpinguvastane tollimaks, mille alusel Alžeerias pärineva ja taotleja poolt valmistatud asjakohase toote impordi puhul ühendusse kohaldatakse lõpliku tollimaksu määra 6,88 eurot tonni kohta, välja arvatud import selgesti mainitud äriühingu poolt, kelle hinnakohustus on aktsepteeritud.

**a) Küsimustik**

Uurimiseks vajalikuks peetavate andmete saamiseks saadab komisjon taotlejale küsimustiku.

<sup>(1)</sup> EÜT L 56, 6.3.1996, lk 1. Määrust on viimati muudetud nõukogu määrusega (EÜ) nr 461/2004 (ELT L 77, 13.3.2004, lk 12).

<sup>(2)</sup> EÜT L 238, 22.9.2000, lk 15. Määrust on viimati muudetud nõukogu määrusega (EÜ) nr 1675/2003 (ELT L 238, 25.9.2003, lk 4).

**b) Teabe kogumine ja huvitatud isikute ärakuulamine**

Kõikidel huvitatud isikutel palutakse teatada oma seisukoht kirjalikult ja esitada tõendusmaterjal.

Peale selle võib komisjon huvitatud isikud ära kuulata, kui nad esitavad kirjaliku taotluse ja näitavad, et neil on selleks konkreetsed põhjused.

#### F. KEHTIVA TOLLIMAKSU KEHTETUKS TUNNISTAMINE JA IMPORDI REGISTREERIMINE

Põhimääruse artikli 11 lõike 4 kohaselt tuleb asjakohaste toodete impordi puhul, mida taotleja valmistab ja müüb ekspordiks ühendusse, kehtiv dumpinguvastane tollimaks tunnistada kehtetuks. Samaaegselt tuleb põhimääruse artikli 14 lõike 5 kohaselt ette näha sellise impordi registreerimine selle tagamiseks, et juhul, kui kontrollimisel avastatakse taotleja puhul dumping, võib dumpinguvastased tollimaksud sisse nõuda tagasiulatavalt alates läbivaatamise algatamise kuupäevast. Sellel menetlusetapil ei saa kindlaks määrata taotleja võimalikke tulevasi kohustusi.

#### G. TÄHTAJAD

Nõuetekohase juhtimise huvides tuleb deklareerida tähtjad, mille jooksul:

— huvitatud isikud võivad teatada endast komisjonile, esitada kirjalikult oma seisukohad ja anda vastused käesoleva määruse lõike E punktis a mainitud küsimustikule või esitada uurimise käigus arvessevõtmiseks muud teavet,

— huvitatud isikud võivad esitada komisjonile kirjaliku taotluse nende ärakuulamiseks.

#### H. KOOSTÖÖST KEELDUMINE

Kui huvitatud isik ei võimalda juurdepääsu vajalikele andmetele, ei esita vajalikku teavet ettenähtud tähtaja jooksul või takistab oluliselt uurimist, võib nii negatiivseid kui positiivseid otsuseid vastu võtta olemasolevate faktide põhjal vastavalt põhimääruse artiklile 18.

Kui selgub, et huvitatud isik on esitanud ebaõiget või eksitavat teavet, võib selle teabe tähelepanuta jätta ning kasutada olemasolevaid fakte vastavalt põhimääruse artiklile 18. Kui huvitatud isik keeldub koostööst või teeb koostööd ainult osaliselt,

mistõttu otsused põhinevad olemasolevatel faktidel kooskõlas põhimääruse artikliga 18, võivad tulemused olla huvitatud isikule vähem soodsad kui siis, kui ta oleks teinud koostööd,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

#### Artikkel 1

Käesolevaga algatatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 1995/2000 läbivaatamine vastavalt nõukogu määruse (EÜ) nr 384/96 artikli 11 lõikele 4 selle kindlakstelemiseks, kas ja millisel määral tuleks kohaldada nõukogu määrusega (EÜ) nr 1995/2000 kehtestatud dumpinguvastast tollimaksu Alžeerias pärinevale karbamiidi ja ammooniumnitraadi segu vesilahusele või ammooniaakvesilahusele, mida liigitatakse CN koodi 3102 80 00 alla ja mida toodab ning müüb ekspordiks ühendusse Fertial SPA (TARICi lisakood: A573).

#### Artikkel 2

Nõukogu määrusega (EÜ) nr 1995/2000 kehtestatud dumpinguvastane tollimaks tunnistatakse käesoleva määruse artiklis 1 määratletud impordi puhul kehtetuks.

#### Artikkel 3

Käesolevaga kohustatakse tolliasutust nõukogu määruse (EÜ) nr 384/96 artikli 14 lõike 5 kohaselt võtma vajalikke meetmeid käesoleva määruse artiklis 1 määratletud impordi registreerimiseks. Registreerimisnõue aegub üheksa kuu möödumisel käesoleva määruse jõustumise kuupäevast.

#### Artikkel 4

1. Huvitatud isikud, kes soovivad, et nende märkusi uurimise käigus arvesse võetaks, peavad endast komisjonile teatama ning esitama oma kirjalikud seisukohad ja vastused käesoleva määruse lõike E punktis a mainitud küsimustikule või muu teabe 40 päeva jooksul pärast käesoleva määruse jõustumist, kui ei ole kindlaks määratud teisiti. Juhitakse tähelepanu asjaolule, et valdava osa põhimääruses sätestatud menetlusõiguste kasutamise võimalus oleneb sellest, kas huvitatud isik teatab endast komisjonile eespool mainitud tähtaja jooksul.

Peale selle võivad huvitatud isikud sama 40päevase tähtaja jooksul taotleda komisjonilt ärakuulamist.

2. Huvitatud isikud esitavad kõik materjalid ja taotlused kirjalikult (mitte elektroonilisel kujul, kui ei ole sätestatud teisiti) ning märgivad oma nime, aadressi, elektronposti aadressi, telefoni-, faksi- ja/või telefaksinumbri. Kõik huvitatud isikute poolt konfidentsiaalsena saadetavad kirjalikud materjalid, sealhulgas käesoleva määruse alusel nõutav teave, vastused küsimustikele ja kirjavahetus tuleb tähistada märkusega "Piiratud kasutamiseks" ning nendele lisatakse põhimääruse artikli 19 lõike 2 kohane mittekonfidentsiaalne versioon, mis tähistatakse märkusega "TUTVUMISEKS HUVIDATUD POOLTELE".<sup>(1)</sup>

Kogu asjakohane teave ja ärakuulamistaotlused tuleb saata järgmisel aadressil:

European Commission  
Directorate General for Trade  
Directorate B  
J-79 5/16  
B-1049 Brussels  
Faks (32 2) 295 65 05  
Telefaks COMEU B 21877

#### Artikkel 5

Käesolev määrus jõustub järgmisel päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 15. oktoober 2004

Komisjoni nimel  
komisjoni liige  
Pascal LAMY

---

<sup>(1)</sup> See märkus tähendab, et dokument on ette nähtud ametialaseks kasutamiseks. Dokument on kaitstud Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 1049/2001 (EÜT L 145, 31.5.2001, lk 43) artikli 4 alusel. Dokument on konfidentsiaalne nõukogu määruse (EÜ) nr 384/96 (EÜT L 56, 6.3.1996, lk 1) artikli 19 ja 1994. aasta GATT lepingu artikli VI rakendamiseks sõlmitud WTO lepingu (dumpinguvastane leping) alusel.